

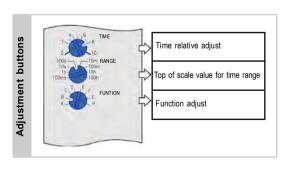
# PTZA / PTZB DTZA / DTZB



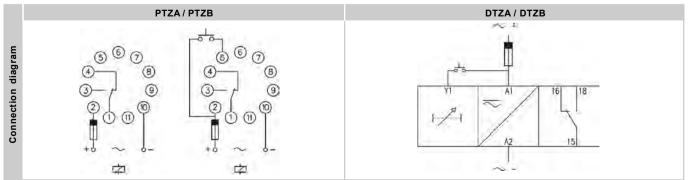


Operating principle  Operating principle  Operating principle  10 modes according to the "FUNCTION" selector (see description of the functions at page 2):  - Without using the external input:  A - Delay on operate  B - Interval on operate, with time storage, without memory  B - Interval on operate, with time storage, without memory  C - Delay on operate, when the input is activated  D - Interval on operate, when the input is activated  E - Delay on operate, when the input is deactivated  F - Interval on operate, when the input is deactivated  G - Delay on operate, when the input is activated and when it is deactivated  H - Interval on operate, when the input is activated and when it is deactivated  Power on: Green  Relay on: Red	D.W	and the second s		
- Without using the external input:  A - Delay on operate  B - Interval on operate  - Using the external input:  A - Delay on operate, with time storage, without memory  B - Interval on operate, with time storage, without memory  C - Delay on operate, when the input is activated  D - Interval on operate, while the input is activated  E - Delay on operate, when the input is deactivated  F - Interval on operate, when the input is deactivated  G - Delay on operate, when the input is activated and when it is deactivated  H - Interval on operate, when the input is activated and when it is deactivated  Power on: Green  Relay on: Red	Difference	Multifunction - Multirange - Multivoltage		
A - Delay on operate B - Interval on operate - Using the external input: A - Delay on operate, with time storage, without memory B - Interval on operate, with time storage, without memory C - Delay on operate, when the input is activated D - Interval on operate, while the input is activated E - Delay on operate, when the input is deactivated F - Interval on operate, when the input is deactivated G - Delay on operate, when the input is activated and when it is deactivated H - Interval on operate, when the input is activated and when it is deactivated Power on: Green Relay on: Red	Operating principle	10 modes according to the "FUNCTION" selector (see description of the functions at page 2):		
B - Interval on operate  - Using the external input:  A - Delay on operate, with time storage, without memory  B - Interval on operate, with time storage, without memory  C - Delay on operate, when the input is activated  D - Interval on operate, while the input is activated  E - Delay on operate, when the input is deactivated  F - Interval on operate, when the input is deactivated  G - Delay on operate, when the input is activated and when it is deactivated  H - Interval on operate, when the input is activated and when it is deactivated  Power on: Green  Relay on: Red		- Without using the external input:		
- Using the external input:  A - Delay on operate, with time storage, without memory  B - Interval on operate, with time storage, without memory  C - Delay on operate, when the input is activated  D - Interval on operate, while the input is activated  E - Delay on operate, when the input is deactivated  F - Interval on operate, when the input is deactivated  G - Delay on operate, when the input is activated and when it is deactivated  H - Interval on operate, when the input is activated and when it is deactivated  Power on: Green  Relay on: Red		A - Delay on operate		
A - Delay on operate, with time storage, without memory B - Interval on operate, with time storage, without memory C - Delay on operate, when the input is activated D - Interval on operate, while the input is activated E - Delay on operate, when the input is deactivated F - Interval on operate, when the input is deactivated G - Delay on operate, when the input is activated and when it is deactivated H - Interval on operate, when the input is activated and when it is deactivated Power on: Green Relay on: Red		B - Interval on operate		
B - Interval on operate, with time storage, without memory C - Delay on operate, when the input is activated D - Interval on operate, while the input is activated E - Delay on operate, when the input is deactivated F - Interval on operate, when the input is deactivated G - Delay on operate, when the input is activated and when it is deactivated H - Interval on operate, when the input is activated and when it is deactivated Power on: Green Relay on: Red		- Using the external input:		
C - Delay on operate, when the input is activated D - Interval on operate, while the input is activated E - Delay on operate, when the input is deactivated F - Interval on operate, when the input is deactivated G - Delay on operate, when the input is activated and when it is deactivated H - Interval on operate, when the input is activated and when it is deactivated Power on: Green Relay on: Red		A - Delay on operate, with time storage, without memory		
D - Interval on operate, while the input is activated E - Delay on operate, when the input is deactivated F - Interval on operate, when the input is deactivated G - Delay on operate, when the input is activated and when it is deactivated H - Interval on operate, when the input is activated and when it is deactivated  Leds indicadication Power on: Green Relay on: Red		B - Interval on operate, with time storage, without memory		
E - Delay on operate, when the input is deactivated F - Interval on operate, when the input is deactivated G - Delay on operate, when the input is activated and when it is deactivated H - Interval on operate, when the input is activated and when it is deactivated  Leds indicadication Power on: Green Relay on: Red		C - Delay on operate, when the input is activated		
F - Interval on operate, when the input is deactivated G - Delay on operate, when the input is activated and when it is deactivated H - Interval on operate, when the input is activated and when it is deactivated  Leds indicadication Power on: Green Relay on: Red		D - Interval on operate, while the input is activated		
G - Delay on operate, when the input is activated and when it is deactivated H - Interval on operate, when the input is activated and when it is deactivated  Power on: Green Relay on: Red		E - Delay on operate, when the input is deactivated		
H - Interval on operate, when the input is activated and when it is deactivated  Leds indicadication Power on: Green Relay on: Red		F - Interval on operate, when the input is deactivated		
Leds indicadication Power on: Green Relay on: Red		G - Delay on operate, when the input is activated and when it is deactivated		
Relay on: Red		H - Interval on operate, when the input is activated and when it is deactivated		
·	Leds indicadication	Power on: Green		
D (1 ) 1 1 0 000/		Relay on: Red		
Repeating precision ± 0,02%	Repeating precision	tision ± 0,02%		
Precision ± 0,6%	Precision	± 0,6%		
Reset By disconnecting the supply for longer than 20 ms.	Reset	By disconnecting the supply for longer than 20 ms.		

	HOUSING		FUNCTION		OUTPUT		SUPPLY		RANGE	
Reference	P D	Plug In DIN Rail	TZ	Multitimer	A B	SPDT DPDT	U40	24240 VAC/DC	100	10100 ms 0,11 s 110 s 10100 s 110 min 10100 min 110 h



To compose the reference, select one option of each column. Example: PTZA U40 100

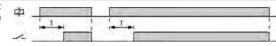


### **FUNCTIONS AND DIAGRAMS**



#### Delay on operate

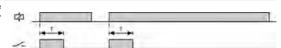
When the supply voltage is connected the relay remains released and the time circuit starts up. Once the preset time is elapsed, the relay operates and remain so for an undefined time





### Interval on operate

When the supply voltage is connected the relay operates immediately and the time circuit starts up. Once the preset time is elapsed, the relay releases and remain so for an undefined time

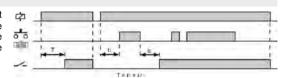




#### With time storage, without memory

When the supply voltage is connected the relay remains released and the time circuit starts up. If the external input is activated before the preset time is elapsed, the time circuit stops. When the input is released, the time circuit follows from the point where it stopped previously. When the time accumulated is greater than the preset time, the relay operates and remains so for an undefined time.

The absence of power supply causes the time and relay reset.

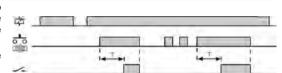




#### While the input is activated

When the supply voltage is connected, if the external input is not activated there is no effect on the system. When the input is activated the time circuit starts up. Once the preset time is elapsed, the relay operates and remains so until the external input or the supply voltage are deactivated.

The succession of input pulses with a cadence less than the preset time brings about the reset of the time.

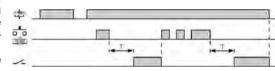




#### When the input is deactivated

When the supply voltage is connected there is no effect on the system regardless of the state of the external input. When the input is activated, the relay remains released and when it is deactivated the time circuit starts up. Once the preset time is elapsed, the relay operates and remains so until the input is again activated or the supply voltage is disconnected.

The succession of input pulses with a cadence less than the preset time brings about the reset of the time.

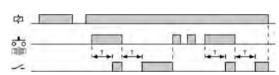




## When the input is activated and when it is deactivated

When the supply voltage is connected there is no effect on the system regardless of the state of the external input. When the input is activated, the relay remains released and the time circuit starts up. Once the preset time is elapsed, the relay operates. When the input is deactivated, the relay releases and the time circuit starts up again. Once the preset time is elapsed, the relay operates.

The succession of input pulses with a cadence less than the preset time brings about the reset of the time.

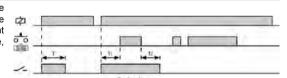




## With time storage, without memory

When the supply voltage is connected the relay operates immediately and the time circuit starts up. If the external input is activated before the preset time is elapsed, the time circuit stops. When the input is released, the time circuit follows from the point where it stopped previously. When the time accumulated is greater than the preset time, the relay releases and remains so for an undefined time.

The absence of power supply causes the time and relay reset.

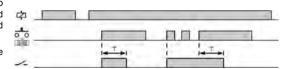




### While the input is activated

When the supply voltage is connected, if the external input is not activated there is no effect on the system. When the input is activated the relay operates immediately and the time circuit starts up. Once the preset time is elapsed, the relay releases and remains so until the external input is again activated.

The succession of input pulses with a cadence less than the preset time brings about the reset of the time.

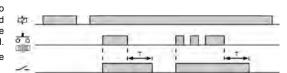




### When the input is deactivated

When the supply voltage is connected, if the external input is not activated there is no effect on the system. When the input is activated the relay operates immediately and when it is deactivated the time circuit starts up. Once the preset time is elapsed, the relay releases and remains so until the external input or the supply voltage are deactivated.

The succession of input pulses with a cadence less than the preset time brings about the reset of the time.

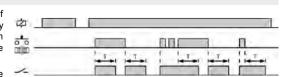




# When the input is activated and when it is deactivated

When the supply voltage is connected there is no effect on the system regardless of the state of the external input. When the input is activated, the relay operates immediatley and the time circuit starts up. Once the preset time is elapsed, the relay releases. When the input is deactivated, the relay operates and the time circuit starts up again. Once the preset time is elapsed, the relay releases.

The succession of input pulses with a cadence less than the preset time brings about the reset of the time.



			PTZA PTZB		DTZA	DTZB	
			9 9 9 9 2 9	9 9 9 9 9 9 9 9	16 18	16 18 26 28 15 25	
		AC	10 A / 250 V	8 A / 250 V	10 A / 250 V	8 A / 250 V	
	Resistive load	DC	0,4 A / 200 V	0,25 A / 200 V	0,4 A / 200 V	0,25 A / 200 V	
ays			10 A / 24 V	8 A / 24 V	10 A / 24 V	8 A / 24 V	
Output relays	Inductive load	AC	5 A / 250 V	2,5 A / 250 V	5 A / 250 V	2,5 A / 250 V	
Ħ		DC	5 A / 24 V	4 A / 24 V	5 A / 24 V	4 A / 24 V	
utp	Me	chanical life	> 30 x 10 <sup>6</sup> operations		> 30 x 10 <sup>6</sup> operations		
Ō	Max. switching	rate, mech.	72.000 oper	ations / hour	72.000 operations / hour		
	Electrical life	e at full load	360 opera	tions / hour	360 operations / hour		
	Contact material		AgNi	90/10	AgNi 90/10		
	Maxin	num voltage	440	VAC	440 VAC		
	Opera	ating voltage	250	VAC	250 VAC		
	Volt. between of	changeovers	2500	VAC	2500 VAC		
	Voltage between		1000	) VAC	1000 VAC		
	Voltage	coil/contact	5000	VAC	5000 VAC		
	Distance	coil/contact	10	mm	10 mm		
	Isolation	n resistance	> 10	<sup>4</sup> ΜΩ	> 10 <sup>4</sup> MΩ		

		AC	DC	
		PTZA / PTZB	DTZA / DTZB / STZA	
Supply		© © © © © © © © © © © © © © © © © © ©	N 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12	
Su	Galvanic isolation	N	lo	
	Consumption	1,7	7 W	
	Frequency	-		
	Operating margins	± 10%		
	Positive	Terminal 2 Terminal A1		
	Protected polarity	Yes		

		PTZA / PTZB	DTZA / DTZB
	Voltage phase-neutral	300 V	300 V
	Overvoltage category	III	III
	Rated impulse voltage	4 kV	4 kV
data	Pollution degree	2	2
	Protection	IP 20	IP 20
nta	Approximate weight 270 g		270 g
me	Storage temperature	-50°C +85°C	-50°C +85°C
Constructive and anviromental	Operating temperature	-20°C +50°C	-20°C +50°C
	Humidity	30~85% HR	30~85% HR
	Housing	Cycoloy - Light grey	Cycoloy - Light grey
	Socket	-	-
	Leds cover	Lexan - Transparent	Lexan - Transparent
	Button, terminal block, clip	Technyl - Dark blue	Technyl - Dark blue
	Pins of the socket	-	-
ဒ္ဓ	Pins of the terminal block	Brass	Brass
	Annrovals	Designed and manufactured under EEC	atandarda Eleatromagnetia competibilit

Approvals

Designed and manufactured under EEC standards. Electromagnetic compatibility, directive EMC 2004/108/CEE (UNE-EN 61000 6-4/2007/A1:2011, UNE-EN 61000 6-2/2006). Electric safety, directive LVD 2006/95/CEE (UNE-EN-60204-1/2007/A1:2009; UNE-EN 61010-1/2011). Directive about certain hazardous sustances 2011/65/CEE de 8/06/2011 Pb, Hg, Cd, Cr+6, PBB, PBDE. Plastics: UL 91 V0.

	PTZA / PTZB	DTZA / DTZB
Dimensions	9).5	98 0 00 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0

